AZALPENAK

England'eko dirubak

Lateŕi onetan bi miloi ixango dira gobernubagandik laguntza jasoten dabenak, lanauŕi daguan ezkero, bijaŕik ezin idoro dabe-ta. Lan bako saldo oneik buruko min andijak damotsoz Langile-alderdijari, baña bide argirik ezta oraindik agiri, itzakaz bakaŕik eztiralako artezturen gixarteko arazuak, egiñekaz baño. Itzari eztagoz ekiñak, eta egunoro geyagotuten dira lan—bage txaide—ziŕ dabiltzazanak. Au egija ixan aŕen ostera, Lateŕi Batzean baño bere, miloidun geyago dagoz England aldean. Azkenengo zenbakijak eskubetan artu daiguzan, egijari gayakozan. Bosteun edo seireun bijen bitartian gatzazan-ixango dira miloi askodunak lateŕi onetan; ez laurlekotan miloidunak diranak, libretan baño. Txindija onen txarto banatuta ixatiak kalte galantak dakaz.

Miloidun onen artian berein dira atzeŕijetan ez ezaunak.

England bertan bere, ixilik ixilik dagoz bat baño geyago-ta, ezin ikeratu geintike jazokun onen bidez. Beste aberatz batzuk ostera mundubau entzute baŕeiatuba daroe. Guztijen artian ezaunena Westminter'ko dukia da, bere aberastasunak Isabel bakaleniaren aldijetan susitaya gogorturik daukelako. Txinditan barik, enparauetan daukozanak saldako baleukoz, dirutan bijurturik guztija, 800 miloikua ixango leitike bere txinditza. Duke ori kirol zale itua da, batez bere "yacht" bitartez sarijak irepastia atsegin yako.

Au dalakotz amaikatxu laurleko eralgiten dauz, aldijari iges egiten alpeŕian itzirik. Bere buruko miñak, onelako "records" egitia ixaten dira.

Oneri sorbaldan ikututen dautso, parez pare, Jonh Elleman jaunak. Ontxijak baŕiztuteko olaeta andijen jabe da. Bazkun bateko ogipekua zan eta lana-bide dala munduban diranik eta ontxi jabe nagusijena egin da. Onetzaz bakaŕik eztau ekiten, garagardo olak eta izpaŕingi irarkolak bere atsegin yakozalako, txindirik naiko irepasten dabela.

John jaunak eztauko bere antzekuan antzera, kiroletarako zaletasunik txindija irepasteari josija baitago. Baña limosna asko egiten dabela esan daroe, gixon ona dalako. Txirua ixan danak, ontto daki jakin bere eskekuak zer jason biar daben, eta eŕukijak eragiten dautso.

Seiruen miloi (800) ingurukua ei da Solly eta Jack Joel anayen txinditza. Euren osaba bat ixan zan Barnato jaunak meatza andijak Aprika aldian eukozan eta arengandik jaso eban aberastasun oŕein ituŕija.

Joel oneik lagun asko daukez England'eko yente ospetsuben artian, eta Solly'k aurki gurenak beletuten dauz. Txiro eskok egingo leukena al balebe, onek bere egiten ei dau. Amaikatxu zaldi badaukoz gortetan, jauregi dotoria Tamesis ertzian egin dau, antziñeko tramankulubakaz, margo edeŕakaz eta uger egiteko aintzira garden bategaz. Antzerkijak maite ixaten dauz, eta bere emaztiaren elastunak eta pitxijak England inguruan eztauko antzekorik bere. Jack ek bixitza obia dagi, zaldijak soilik maite dauz eta. Gitxik ezagututen dau, eztau maite ba yente artian ibiltia.

Atzeŕijetan bere oso ezaguna da kirol-gixon ospetsuba dan Derby lord jauna. Onek jaso eban sendi bitartez txinditza andijena, 300 miloi laurleko eldu yakozan bata, Zaldi-lasterketak Derby ixena daroe, sendi oneri eskaŕa agertu gurean, eta jaun onek bere parte artzen dau lasterketa oneitan. Bixitza azkia daro, iungo ardura barik.

Derby baño aberatzagua da garagardo egillia dan Iveagh jauna; "Guinnes" garagardoak emon dautsoz 800 miloi laurleko baño geyago. Olarik nagusijena Dublin'en dauko. Dublin'en dagozan ontxi gabaŕarik geyenak berink dira garagardo ori eruateko. Bere sendikuak txindi asko emoten ei dabe gauza onetarako.

Iizugaŕizko txinditza egin dabe Vestey lord eta bere anayak ozkiñak egiñik; eurak eraldu eben Union Storage Company eta Blue Star Line, munduban danik eta ontxi-saldo andijena-otz bitartez-eurekandu dabela. Saleroste batza ori okela arazoetara bere baŕeiatu dabe ta Arjentina eta Australia aldian bere ola andijak daukez.

Vestey'ren ikurdiñak, iceberg, zekor, ardi eta aŕautza leŕo bat dagerz. Beartsted lord rak 200 miloi jaso ebazan aitarengandik eta oso geyagotu dau txinditza ori, arazo onetan alde dala. Kirol zalia da gixon au bere, beste aberatz geyenen antzera. Inditaŕ Agha Khan bakaldungaya England'eko biztanlia da aspaldijon, eta txinditza andijenatarikua dauko. Aberats guztijak artu gura dabe euren etxietan, kirol zale ikeragaŕija dalako. Bere zaldijak irepasi dabe geyenetan zaldi-lasterketa.

England eko gixonik aberatzenak igaz il ziran; Lord Melchett eta Dewar. Lenengo ori oleduna zan eta bere erijotzak lateŕiko arazoetan zer egin andija itzi dau. Bestiak "whisky" olak eukozan. England eko gixonik alaitsubena zala diñoe, ta bere erijotza asko sentitu ixan dabe.

Emakume artian Louis Mountbatten lady da aberatzena, ta oso ezauna atzeŕitaŕen tokijetan. Ikeragaŕizko txinditzak daukoz onek bere eta pitxitan bakaŕik miloi batzuk neurtu leikijoz.

Ona emen laburkiro zelan diruba baŕeiaturik daguan lateŕi onetan. Ikusiko dogu, aberatzak dirala entzuterik bere gura eztaben batzuk, lateŕi-ordaiñak ordaindu eztabezalako. Saŕi ikeratuten gara txiruak dedar dagijelako, ta dedar ezeze odola ixuriten dabelako bere, baña onela txindija bananduta ikustian, ezta ikeratutekua. Txindidunak iztia ezta gauza txaŕa, txaŕena da aberatz oneik biaŕ dan eran txiroen artian ez zabaldutia diru apur bat.

Gixarteko egokera au laster murgilduko da, beste era batera arazuak jartzen dirala.

LAUAXETA.

EŔIJETATIK

ERMU

IZPAR BELTZAK

Jaun dan larunbatian izan zan Malagarai'taŕ Sotera'n gorpu eruatia lur doneara, larogeta bi urte ondoren, deitu dio Goijan onak beti-betiko atsedenera.

Ospatu yaku astelenian, alan berdin egin zan Atxa'taŕ Miren'ena, gure adizkide oa dan Ormaetxea'taŕ Perdinanda'ren emaztiarena, Gorpu-obiraitzian eta eleizkizunetan, gustiz laguntza edeŕa izan du. Nere tamal-aguŕa eta atsekabia, artu bei izpaŕingi onen bitartez sendi biok. G. B.

MIN ARTUTA

Gure lagun ona dan Ormaetxea'taŕ Ebaista mutil gastia, arkitzen yaku min artuta, etxe-epainketa baten diardubala beya yata, la Ebaista arin-arin sendatuta ikustia, zeure zauritu gustitik opa dutsut.

EUZKEL BELGUNTZAK

Gure auzo uri dan Maŕabia'n aste onetan aurkitzen dira, euzkel belguntzak; botintza edeŕaz ospatzen ei dira, Uri onetatik ere, jende edeŕa dua.

BEDERATZIUŔENA

Txadona onetan oste izugaŕizkoaz ospetsu diardube Deun Josebaren bederatziuŕena.

PELOTA TXAPELTZA

Iragarten dauskue izpaŕingietan, nolan aurten ere antolatu dubela pelota txapeltza eta ila onen 25'gaŕenerako, eman biaŕko dirala izen-abizenak. Uri onetan bai dira, oŕa yuateko batzuek, eta lo egon barik eman zuben izenak 25'ra orduko.

"KIRIKIÑO" ZANAREN ALDEZ

Uri onetatik ere, aldra edeŕa juan zan Bustintza'taŕ Ebaista "Kirikiño" gure idazlien irakaslia zan, aldez egin zan omena edo jaira. Egin yakona, eta geyago, zor dautsogu, bera izan zan guri elo garbi au, irakatsi euskuna irakasle aundia. Goyan bego, "Kirikiño" zure jayoteŕi Maŕaŕi' dauga lur donean; aurkitzen dira zure azuŕak, eta gogua oitera betiko atsedenian. Zure ikasliak, jaŕaituko dautsugu, eta Goiko Jaun ona, lagun dogula, ikertuko zaitugu or igarartzian otoi eginez, zure aldez.

Emen gure bostekua poz-pozik bepartu diogu gure lagun eta aberkide ona dan Ziarsolo'taŕ Baldomer'eri.

ERMU-ZALE.

SORALUZE

BELGUNTZAK

Belguntza edo mixiñoak izan ditugu uri ontan; baña ez gero nola-naiko belguntak edo mixiñoak ederak baizik. Belguntza egun oroigaŕi abetan ikusi degunez, ez gera eŕez aztuko Soraluze'taŕak, eta belguntza abek izan duten gaŕantzi eta aunditasuna ikusita esan dezakegu batere kezkarik gabe askoren aoetatik entzun degun itz au: "Jaungoikoarena dala oso-osoan Soraluze". *In omnem terram*, egun gomutagaŕiak benetan.

Bederatzi egunetan, goiz, aŕatsalde eta gau, eten gabe jardun digute Jungoikua'ren itza adieraztén, eta asieran esan ziguten bezela "egi gaŕtzak" agertu dizkigue. Eta belgundari agurgaŕi abek begi-begikoak izan zaizkigu. ¿Nortzuk ziran? Gure Euzkaleŕiak dituan aita mixiolari jatoŕenak eta ospatsuenak: aita Ladislao eta Aita Gabirel Donostia'ŕak, Aita Kapotxino edo buruñurdunak. ¡Zenbat egi gaŕatz azaldu diguten bederatzi egun oyetan! eta ¡zenbat jende ikusi degu elizan! ¡Au bai benetan edertasun goragaŕia! Eliza aundia izan aŕen, guzia bete-beterik, geyago ezin aña ikusi degu txonitz edo sermoi guzietan. Eta nolako itzaldi zamuŕ eta bikañak egin dituzen berenganaturik Soraluze'taŕ guzien biotzak!

Euzkera eŕeza ta garbi garbia erabili dute beren txonitzetan, eta eŕi guziari guziz atsegin izan zaizkio beren jardunak, guziei ikutu dielako biotzian beren itz eztitsu leunak.

Oso pozik utzi dutela eŕi guzia ¿zertarako esan? Eliziaŕentzat eta ez diranentzat, bateko ta bestekoentzat izan dira belgundari abek atsegin-atsegiñak eta eŕi guzi-guzia dago poz-pozik egin duten lan aundi ta onurakoŕagatik. Eta egi au agiztatzen du azkeneko egunean, Deun Joseba egunean goiz eta aŕatsalde elizaratu zan notintza edo jendetza ikaŕagaŕiak. ¡Zenbat jende!! "Oŕenbeste jende elizan, beñere ez degu ikusi" itzetik -ortzera entzuten zan. Egiatza edeŕa benetan, eŕi guzia Jaungoikoa'ren babesean bildurik ikustea.

Len esan degun bezela, Soraluzetaŕen biotzak bereganatu dituzte belgundari edo mixiolari agurgaŕi abek, eta pozak beteri gugandik aldendu dirala ederki asko adierazi ziguten beren azken-eguneko itzaldian ezkeŕak emanaz guziori beren eginkizun goretsia izan dalako.

Bai, oroipen edeŕa izango dute Aita belgundari maitagaŕi abek Soraluze'ko eŕi onetzaz, eta gu, eŕitaŕok, beñere aztuko ez garan bezela berokin, berok ere ez dira noski eŕez aztuko gurekin... Ez, ez dira aztuko Soraluze'taŕokin, ikaŕagaŕia izan dalako eŕi ontan izan duten garaitza beren agintza Jaungoikozkoarekin!

Jaunak onetsi bediz, bada, guri ain begiko izan zaizkigun belgundari (mixiolari) agurgaŕiak. ¡Eta guk, euzkotaŕok, ez ditzagun aztu beŕon agin du zuzenak. Argi eta garbi adierazi digute euzkotar jatoŕak izan nai badegu, Jaungoiko-zale aundiak izan biar degula, gure antxiñako guraso zaŕen antzera eta Euzkaŕeria ta Euzkera zaindu eta maitatzera ere biartuak gaudela Euzkera garbia eta Euz kaleŕi txoko edeŕ au Jaungoikuan emanak diralako geok zaindu eta maite izateko... "MAITATU JAUNGOIKOA ETA JAUNGOIKOAK EUZKALERIA ZAINDUKO DU"—esan zigun Aita Gabirel jaunak. Ez ditzagun aztu itz sakon eta oroigaŕi abek.

Agur, Aita Gabirel! Agur, Aita Ladisla! Agur, mixiolari maitagaŕiak Aguŕ!

ZELETA.

IJITUEN EZKONTZA

Anei zortzireun irurogeita
amasei gaŕen uŕtian,
ijito bikotx bat ezkondu zan
Mugaŕtegiko zelayan.

Eŕosatxo zan neskatua ta
Bŕamontxo zan mutila
iñoren asto bereganduak
saltzen zan oso abila.

Egunez lo ta gabian itxaŕ
basakatuen antzean,
inguruetan olorik bazan
saŕtuko eban eltzean.

Eŕosatxo be etzan nagija
zazpigaŕenaren kaltez,
baratzetako piper-kipulak
bilatzen zituan artez.

Zumeak ostu, zimerak egin,
da saldu meŕkatuetan,
bere antzeko emaztegei bat
ez eban eŕez topetan.

Eldu zanian eztai eguna
pozik zebiltzan guztijak
txukun yantzita gertu egozan
ezkon biaŕ eben bijak.

Apaizik bere etzuten biaŕ
ezta bere epaikaririk
aiton zaŕenak erabagija
eurentzat eukan bakaŕik.

Itzal aundiko agure oŕek
galdetu zien bijeri,
Bene-benetan leyaltasuna
eskintzen eutsen alkaŕi?

Baijetz aŕtut, eitze batekin
jaŕi zan auŕian zuti,
jaurti gora ta beera zanian
egin zan bosteun bat zati.

Zati oŕekin egiten bada
iñoiz lapiko barija,
oŕduantxe bai askatu zeinke
lotu yatzun buztaŕija. (1)

GARATE'TAR J. M.

(1) Nongoa zituzu? Zein abadek emon eutsun gatza? Ederto.—O.

Euzkal - Orrian iragarkiak ipintea, euzkaldunen artean eta salerosleen artean alkartasuna eta ondogurea zabaltzea da.

LASARTE'TIK

ELIZKIZUNAK

Gure txadon nagusian egin dan Joseba Deunaren bederatziuŕenara oste aundia bildu da egunero.

Ostegun aŕatsaldean asiera eman zitzayon Ama' Nekatsuaren bederatziuŕenari.

Asteaŕtean, aŕatsaldeko zazpietan, asiko da urteroko belgunde edo mixioa.

ILETA

Asteartean, emengo txadon nagusian egin ziran, igarotako otsailaren 17'an Donostia'n il zan Etxebeste eta Aŕaznin'daŕ Jone (G. B.) andrearen iletak. Orduan Donostia'n eta Usurbil'en egindako elizkizunak emengoagerokotzea beartu zuten, alizak oŕela agindua daukalako.

Astearteko iletara bildu zan ostetzaŕak argi ta garbi erakutsi zuan Uŕeta'taŕ Mikel jaunaren amarenganako ongi naia ta beronen gogo aldez otoitzik asko zuzenduko zan noski.

Uŕeta'taŕ Mikel jaunari ta gañontzeko sendikoai beŕitzen diet nere tamalaguŕa.

JAYOTZA

Irudi'taŕ Andoni jaunaren emazte dan Ereunkin'daŕ Siforosa andreak seme bat izan du. Zorionak.

SAGARDOA

"Txartel" deritxayen baseŕian sagardo edeŕa dago salgai. Beste urteetan igurtegun ingurugan sagardozalerik asko izaten dala esan beaŕik ez dizutet noski, zeok igaŕiko bai dozute.

Igandeetan batez ere, giazte andia biltzen da sagardotegian.

A-BI.

Euzkaldun Salerosleai

Idazle gorengo askori zor, euzkel atal onek lortu daben edertasunak iraun dagian EUZKADI onek euzkerazko iragarki edo anuncioak emetik aurrera agertuko dauz. Bazotxak gura daben zatian edo tamañuan eta guradaben eran agertuko dira, baita bakotxak gura daben egunean bere.

Onexek izango dira sancuŕi edo presitak:

Ilean iragarki bat, lerroko edo lineako, 0,75 laurleko.
Astean iragarki bat, lerroko, 0,50.
Astean iru iragarki, lerroko, 0,40.
Egun oro iragarki bat, lerroko, 0,30.

Guztiak oartuten dagoz iragarkia izan daitela lerro gitxikoa, txindi emon bearra bere txikerra izan daiten. Orrela luzaroagoan iruan dagilé iragarkiak.

Iragarkiak eztazu zabaldu bearra lerro askotan eukiten, sarri agertzean baño.

EGUNEKUA

EUZKADI'TIK

"LORETI"

Joseba deunaren egunean antzeztu eben Donostia'n Elizegi andereak egin eban "Loreti" deritxon antzerki bikaiñak, Izpaŕingijak diñuenez antzokija yentez gorano egon zan, oŕatz bat ipinteko tokirik etzala. Oŕa oŕ antzekijetarako gure eŕijak daukon zaletasuna, itua da oŕetarako, baña tamalez etzako emoten gura daben añea, tamalez eztagualako euzkeraz antzerki berezirik, antzerki sakonik, geyenak ba gauza muŕitsak eta ezer ezak dira.

"Loreti" antzekija irakuŕija dogu ta atsegia ixan yakun benetan. Uste dogu andere oŕek idatzi biaŕ leukela, txilik egon barik aspaldijan daguan eran. Donostia'ko antzeziarijak aurtengo neguban egin daben lana andija ixan da, egun batean edo bijan barik negu guztijan euzkerazko antzerkijak antzeztuten ibili diralako. Uri ori auŕen dua euzkel antzerkijetan, baña betiko lelua orain bere, eztauke antzerki asko beti antzeztuten ibilteko. Noiz agertuko ete yaku antzerkilari gorengo bat? Betor len bai len eŕi onen oiturak eta edestijak gai dabezala.

AUTESKUNDIAK

Auteskunde oneitan alderdi guztijak bat egin biar dabela ibili yakuzanak zer ikasi badauke, Catalunyako abeŕtzaliak azaldu daben uaŕa bide. Abeŕtzaliak bere bakalduntaŕen aurka juan biar ibiela, iñuenak zer esango ete dabe orain? Euzkadikuak, jeltzaliak bakaŕik, argiro agertu dabe eurak iñokin eztoyazela abeŕtzaletasun oŕek dabekatuten dautsoelako aŕotzen alderdijakaz bat egitia. Eurak abeŕijari dagoz bakaŕik ez España'n bakalduna edo eŕepublika ixango danentz. Accio Catalana eta Accio Republicana alderdi bijak agertu dabe eurak eztabela batik egingo aŕotzen alderdijakaz eta "La Publicitat" izpaŕingijak argiro auxe diño: Catalunyataŕ eŕepublikanuak edozeinekin alkaŕ artu dagike abeŕitik at, baña abeŕi baŕuban, Catalunya'n iñoiz eztabeste alderdi batekin batuko, ori egin ezkero geure politikea loitutia baño besterik ez geunke egingo eta. Ikaskizun edeŕa batzubentzak, abeŕtzale oŕeik ezkertaŕak diralako, eta ez gotzain pian daguazanak *gu gagozan eran*. Guztijakaz ondo egon gura dabenak azkenean iñogaz bere eztagoz, danakaz asaŕe ixan biar, erdirik eztagualako.

Saŕi agertu izan dogu abeŕtzaliak ezin juan daitikezala beste batzukin naaztian eta alderdi batzuk labankeri andijak egin aŕen, geure bidiak ez doguzala itxi biar, orain ezkeŕtaŕak eurak eŕasoya emoten daukube. Euzkadi'n eztago abeŕtzaliak baxen alderdi gaŕantzitsubagorik ateko arazoai barik etxekuai dagozalako, biar dan legetxe ta tamala ixango leitik erbesteko arazuak zuzendu gura dabezan yentian menpian ipintia oŕen beste kostau ixan dan alderdija, ez olakorik. Geurekin eurak datozala bat egitia gura badabe, baña ez geu eurakin, abeŕijari gagoz ez eŕepublikeari edo bakaldunari. Ikusiko dogu noranokua dan batzuren abeŕtzaletasuna edo zelan juango diran beste alderdi oŕeikin, eŕepublika aldeko gauzak baña geure aurkakuak elduten diran orduban. Orain uste ixan ez aŕen ordu ori elduko da. Abeŕtzaletasun edo aŕotzen politika arazuak eruango ete daus?

"Bloque" otsa entzun ziraneko abeŕtzale guren batek iñuan. Ikusiko dozube zelan ezkertaŕekin bat egingo daben orain abeŕtzale baŕijok eta betean jo eban egijan. Gitxi ixan eta asko dirala agertu gura dabenean orixe egiten da. Baña bide obia direnak dirala bakaŕik lan egin, ezer lortu ez aŕen miñik ixan barik, joko garbijena orixe ixango litzake.

BAKALDUNTARAK BETI BAT

Maxubak ziran lenago autarkijak erosten eta auteskundiak antolatuten emeko bakalduntaŕak eta al, gozo ixan yakelako edo oŕen beste urteetan, baŕiro bere iraungura dabe. Baña gauza gatza aldi oneitan, beste abeŕtzale ta alderdijak indaŕ andija baita. Zer egingo? Eztira atzean lotuko, or ei dabiltz auteskunde *garbiŕenak* egiteko batari au abindu eta bestari au esan. Toki askotan autarkija daukonik eztago autarki loŕoetan, beste leku batzutan ostera iŕak autarkija daukoe. Olakoriki ila autarkija euki ezta, ba orain lurpetik jasoke baleuke buruba eurak bere bakalduntaŕai barik eŕepublikanoai edo abeŕtzalei emongo leukijoe, beste mundu ondo igarten daiako bakaldunak bere bein obiratu ezkero ezer eztirala.

Eŕijetan cacique buruhatubak beti ibili izan dira eurak gura daben bidetik eta orain min andija egiten yak, aurki apatzak itxitia, baña itxi biarko eta posik espeizera expaduaz bere.

ESPANIA'TIK

ALBA MADRIL'EN

Yaun au Madril'a etoŕala yakitean, geltokira urten dabe adiskide, baŕiketari, argazkilari ta abaŕ, abegi ona egiten. Bultzian aren biderakoak baino etziran azaldu; bera ostera auŕeko geltokian yatsita zalburdiz yoan zan Principe kaleko bere etxera. Adiskiderik mamienak an eukazan begira. Andik luzaro barik etoŕi yakozan adiskide politikua, baŕiketari ta abaŕ.

ALBAREN ASMUAK

Batzar bat egin gura dau bere adiskideakas, ezker-aldeko politiku alderdi bat sortzeko asmuz.

Madril'en amar amabi egun egingodauz, asmu ori soldu bitartean, eta baŕiro Paris'a yoango da Yoŕalera arte. Orduan etoŕiko da guztiz onantza.

EZ EBAN ITZEGIN EREGEA. GAZ PARIS'EN

Itandu eutsoenean uko egin eban, eŕegeagaz Paris'en egon sanik. Ez ei zan comeni gauzak orain dagozan lez, iñok iduritu txaŕik artu ez egian.

Politikurik onena, Españiari bakea dakarkiona da, esan dau.

EREPULIKA-ZALEEN AUZIA.

Gaur asten da eŕepulika-agiria izenpetu ebenen ausia. Auzi-etxe edo Yauregian garbituko da, Aŕastiriko iru terdietan asiko dira batzaŕakaldiak.

PRANTZI-EZPAŔI-ARTEKO ARTU-EMONAK

Datoŕen astelenean asiko dira Saleroeketan Prantzi-Españi arteko artu-emonak.

SOZIALISTAK

Madril'dik. Datoŕen larunbatean izango dabe auteskunde-auŕeko batzaŕa, nortzuk azaldu bear dabezan zinegotzi erabagiteko.

URIOLAK

Avila'tik. Atzo goizetik euria euŕez da. Abaja ibaiak ganez egin dau zenbait lekutan, eta uriolak kalte andia egin luŕetan. Uri buruan bertan kalte andiak egin ditu, aŕi ta tresna ta abere berekin daroiazala. Etxe askotako biztanleak euren zokotik aldegin beaŕa izan dabe uraren igesi. Fresno'n eta beste inguruko eŕi batzutan, abere ta zugatz eta beste gausa asko daroaz uriolak.

EZKONTZAK

Sevila'n. Aurtengo Deun Joseba egunez beŕogei bikote ezkondu dira. Urtearen beste egunetan ez da oinbesteko talderik ezkondu.

ERETAGAŔAK

Datotzan auteskundeetarako eŕegetaŕak alegiñean diardue alkartuta yoateko. Lengo egunetan ez daitzaropen andirik, nortzuk aurkeztu bear dabezan eta dabizala-ta; baina atzenorduan konponduko ete diran diñoe.

RUSIÑOL GAISORIK

Bartzelona'tik. Rusiñol'tar Jagoba entzutetsua osasunez txarto dago.

YOLAKARIAK

Sevila'tik. Alcala de Guadaira deritxon eŕian, txienlak yoko debekatuetan iñarduela aurkutu dabe lagun aldra bat. 4716 laurleko atrapau deutzez eta amalau karta pare. Ogei laguntziran yokalariak eta bi atxilotu egin dabez. Etxe atako nagosiari ixun edo multa edeŕa ezaŕi deutzoe, ta diru atatik 1.500 laurleko lan barik dagozan langileen eta gaiso-etxeen artean banatu dabez.

COMPAÑIA NAVIERA

SOTA Y AZNAR

BILBAO

Línea de Uruguay y Argentina

Modernos y rápidos vapores, en condiciones especiales para este tráfico.

Servicio rápido

Hacia el día 27 de marzo saldrá de Bilbao el buque motor

"Arantza-Mendi"

de 6.000 toneladas de carga en viaje directo para los puertos de MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, admitiendo carga sin transbordo alguno para los mencionados puertos y ROSARIO DE SANTA FE, con conocimiento directo y transbordo en el puerto de Buenos Aires.

También admite carga para los principales puertos de la REPUBLICA ARGENTINA, URUGUAY y PARAGUAY, con conocimiento directo desde Bilbao y transbordo en el puerto de Buenos Aires.

Este buque atracará en el muelle Reina Victoria, de Santurce, y la carga para él se recibirá en almacenes cerrados, para embarcar directamente desde estos almacenes, o desde vagón del ferrocarril.

Los señores cargadores pueden enviar sus partidas facturadas a SANTURCE-PUERTO

Para toda clase de referencias dirigirse a los señores

Sota y Aznar

Apartado número 23. BILBAO

EL DIA EN BILBAO

La renuncia al cargo del director de la Banda municipal de música.- Se reunió ayer la Comisión del aeropuerto.-Preparando el próximo acontecimiento futbolístico.-Otras noticias

La circulación

El señor Mateos se lamentó muy justamente de las noticias tendenciosas publicadas por un periódico inglés acerca de la circulación en la villa. Según esta información tendenciosa, nuestra circulación viaria es algo rematadamente malo, y se aconseja a los automovilistas ingleses eviten pasar por Bilbao, utilizando las carreteras necesarias para eludir el paso por nuestra villa. El señor Mateos calificó este hecho de canallada, no por lo que se refiere al periódico inglés de referencia sino más por lo que se refiere a los que hayan provocado esos informes tendenciosos.

En efecto, hay para irritarse ante semejante injusticia. Nuestra circulación viaria no merece ese trato. No lo ha merecido nunca, y menos ahora, que contamos con los flamantes guardias de la circulación. No diremos que contamos con la mejor circulación del mundo. Eso sería perder el sentido de la modestia; pero los automovilistas ingleses que pasen por nuestra villa ocupando un automóvil no tendrán más remedio en justicia que admirar un poco a nuestros guardias de guantes y manguitos blancos, que les señalan solemnemente la dirección que deben llevar. La censura no puede ser más inoportuna. Nunca hemos podido aducir más méritos en favor de nuestra circulación.

Por fuerza hay que pensar en algún envidioso de nuestros progresos circulatorios, que no ha podido ver con tranquilidad a nuestros guardias de la circulación. Además, estamos arreglando la calle de la Estación para que los automóviles se deslicen por ella suavemente, como por una pista. Llegará un momento en que pasar por el centro de la villa en automóvil sea poco menos que una voluptuosidad. Y precisamente en este momento...

Del Ayuntamiento

Ayer se personaron en la Alcaldía los señores Galíndez y Gortazar, en representación de la Junta Directiva de la Orquesta Sinfónica, para poner dicha entidad musical a disposición del Ayuntamiento por si éste quiere utilizarla para dar mayor brillantez a los actos que han de celebrarse con ocasión del próximo partido internacional de foot-ball entre los equipos de España e Italia.

El señor Kareaga agradeció el ofrecimiento, del que ha dado traslado a los capitulares señores Uriguen y Mateos, que entienden en la organización de estos actos.

Como anunció el alcalde oportunamente, se reunió la Comisión Municipal pro aeropuerto, estableciendo las bases para la constitución de una Comisión asesora e iniciadora que se ocupe de llevar a la práctica la idea.

Se van a dirigir seguidamente circulares convocando a las entidades afectadas por el proyecto, con el fin de constituir dicha Comisión.

En la Alcaldía se han recibido dos escritos de otros tantos padres de alumnos de las escuelas públicas, felicitando al Ayuntamiento por su acuerdo de dirigirse al Gobierno pidiendo la creación en Bilbao de nuevas escuelas nacionales con maestros nacionales.

El alcalde ha trasladado dichos escritos a la Comisión correspondiente.

Comisión Provincial

En la sesión celebrada por la Comisión Provincial, bajo la presidencia del señor Urien, se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

Aprobando un expediente de concurso para cubrir dos plazas de barrenderas vacantes en el Palacio de la Diputación.

Se autorice a don Jerónimo Uria para poder colegiarse como agente comercial, siempre que cumpla con las condiciones que se indican en el informe.

Se conceda al reenganche por dos años en el Cuerpo de Miñones a los individuos que se indican en el informe.

Quedaron sobre la mesa:

Un informe para que se eleve en un 10 por 100 el jornal que disfruta el personal temporero de la imprenta provincial.

Se desestime la petición del personal de plantilla de la imprenta provincial, solicitando un aumento de sueldo sobre el concedido últimamente.

Se aprobó otro concediendo a la Sociedad obrera de Socorros mutuos San Ignacio la exención del impuesto del timbre para los ejemplares de su reglamento que ha de remitir a la Superioridad, de conformidad con lo que establece el artículo 95 del reglamento del Ramo.

Renuncia

El director de la Banda municipal de música de Bilbao, don Pedro Córdoba, ha comunicado al presidente de la Comisión Inspectora, señor Arostegi, su decisión de cesar en su cargo, aun agradeciendo mucho la invitación de que continuase hasta fin del presente año al frente de nuestra entidad musical.

Por su parte, el señor Arostegi ha lamentado la decisión del señor Córdoba, rogándole comunique por escrito a la Alcaldía, lo que ha hecho así entregando al señor Kareaga un escrito en este sentido, fundándose en razones de índole personal y expresando su agradecimiento por la propuesta de prorrogar su contrato.

Esta noticia viene a confirmar la que adelantamos hace días a nuestros lectores.

Joyería y Platería
José de Galarza y Uralde
JOSE DE GALARZA Y URALDE
SOBRINO DE E. URALDE
TENDERIA, 48. TELEFONO 15.568